

PL	DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE	LT	ES ATITIKTIES DEKLARACIJA	BG	ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ
GB	EC DECLARATION OF CONFORMITY	HU	EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT	CS	EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
DE	EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG	LV	ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA	SK	EÚ VYHLÁŠENIE O ZHODE
RO	DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE	ET	ELI VASTAVUSDEKLARATSIOON	SL	IZJAVA EU O SKLADNOSTI
HR	EU IZJAVA O SUKLADNOSTI				

DT-C2/d zg šoi/0597/XX

1. (PL) **ŠOI** (GB) **PPE** (DE) **PSA** (RO) **EIP** (LT) **AAP** (HU) **Egyéni védőeszköz** (LV) **IAL** (ET) **Isikukaitsevahend** (BG) **ЛПС** (CS) **ООР** (SK) **ООР** (SL) **Osebná varovalna oprema** (HR) **OZO**

L10404

(PL) numer seryjny (GB) serial number (DE) seriennummer (RO) numărul de serie (LT) serijos numeris (HU) sorozatszám (LV) sērijas numurs (ET) seerianumber (BG) сериен номер (CS) sériové číslo (SK) série (SL) serijska številka (HR) serijski broj

XXXXX/01/YY/ZDI

2. (PL) **UPOWAŻNIENIE PRZEDSTAWICIELI** (GB) **AUTHORIZED REPRESENTATIVE** (DE) **BEVOLLMÄCHTIGTER** (RO) **REPRESENTANT AUTORIZAT** (LT) **IGALIOTASIS ATSTOVAS** (HU) **MEGHATALMAZOTT KÉPVISELŐ** (LV) **PILNVAROTAIS PĀRSTĀVIS** (ET) **VOLITATUD ESINDAJA** (BG) **УПЪЛНОМОЩЕН ПРЕДСТАВИТЕЛ** (CS) **ZPLNOMOCNĚNÝM ZÁSTUPCEM** (SK) **SPLNOMOCNENÝ ZÁSTUPCA** (SL) **POOBLAŠČENI ZASTOPNIK** (HR) **OVLAŠTENI ZASTUPNIK**

PROFIX Sp. z o.o. ul. Marywilska 34 03-228 Warszawa, Poland

3. (PL) Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta
 (GB) This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:
 (DE) Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:
 (RO) Prezenta declarație de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului.
 (LT) Ši atitikties deklaracija išduodama tik gamintojo atsakomybe
 (HU) Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra:
 (LV) Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību:
 (ET) Käesolev vastavusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel:
 (BG) Настоящата декларация за съответствие е издадена на отговорността на производителя
 (CS) Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce
 (SK) Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.
 (SL) Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec
 (HR) Ova se izjava o sukladnosti izdaje na isključivu odgovornost proizvođača.

4. (PL) Przedmiot deklaracji: **Przemysłowy hełm ochronny LAHTI PRO**
 (GB) Object of the declaration: **Industrial protective helmet LAHTI PRO**
 (DE) Gegenstand der Erklärung: **Industrieschutzhelm LAHTI PRO**
 (RO) Obiectul declarației: **Cască industrială de protecție LAHTI PRO**
 (LT) Deklaracijos objektas: **Pramoninis apsauginis šalmas LAHTI PRO**
 (HU) A nyilatkozat tárgya: **Ipari védősisak LAHTI PRO**
 (LV) DeklarācijasS priekšmets: **Aizsargķivere LAHTI PRO**
 (ET) Deklareeritav toode: **Tööstuslik kaitsekiiver LAHTI PRO**
 (BG) Предмет на декларацията: **Промишлена защитна каска LAHTI PRO**
 (CS) Předmět prohlášení: **Průmyslová ochranná přilba LAHTI PRO**
 (SK) Predmet vyhlásenia: **Priemyselná ochranná prilba LAHTI PRO**
 (SL) Predmet izjave: **Industrijska zaščitna čelada LAHTI PRO**
 (HR) Predmet izjave: **Industrijski kacig LAHTI PRO**

L10404

(PL) numer produktu (GB) product (DE) produkt (RO) numărul produsului (LT) gaminio (HU) termék (LV) ražojuma (ET) toote (BG) продуктов (CS) výrobek (SK) číslo výrobku (SL) proizvod (HR) proizvod

L10404XX

(XX = **01**-niebieski/blue/blau/albastru/mėlynas/kék/zils/sinine/син/modrý/modrý/ modro/plava; **02**-žółty/yellow/gelb/galben/geltonas/sárga/dzeltens/kollane/жълт/žlutý/žltý/rumena/žuta boja; **03** -pomarańczowy/orange/orange/portocaliu/oranžinis/narancs/oranž/oranž/оранжев/oranžový/oranžový/oranžna/ naranča; **04**- zielony/green/grün/verde/žalias/zöld/zaļš/roheline/зелен/zelená/zelená/zelena/ zelena; **05**- biały/white/weiß/alb/baltas/fehér/balts/valge/бял/bilá/biela/bela/bijela; **06**- czerwony/red/rot/rošu/raudonas/piros/sarkans/punane/червен/červená/červená/rdeča/Črvena

(PL) Typ (GB) Type (DE) Typen (RO) Tip (LT) Tipas (HU) Típus (LV) Tipa (ET) Tüübi (BG) Типов (CS) Typ (SK) Typ (SL) Tip (HR) Tip

NTA

(PL) Kategoria (GB) Category (DE) Kategorie (RO) Categoria (LT) Kategorija (HU) Kategória (LV) Kategorija (ET) Kategooria (BG) Категория (CS) Kategorie (SK) Kategória (SL) kategorija (HR) kategorija

II

5. (PL) Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/425z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie środków ochrony indywidualnej oraz uchylenia dyrektywy Rady 89/686/EWG
- (GB) The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: Regulation (EU) 2016/425 Of The European Parliament and of The Council of 9 March 2016 on personal protective equipment and repealing Council Directive 89/686/EEC
- (DE) Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union: Verordnung (EU) 2016/425 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2016 über persönliche Schutzausrüstungen und zur Aufhebung der Richtlinie 89/686/EWG des Rates
- (RO) Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii: Regulamentul (UE) 2016/425 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 martie 2016 privind echipamentele individuale de protecție și de abrogare a Directivei 89/686/CEE a Consiliului
- (LT) 4 punkte apibūdinantis deklaracijos objektas atitinka atitinkamus derinamuosius Sąjungos teisės aktus: 2016 m. kovo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2016/425 dėl asmeninių apsaugos priemonių, kuriuo panaikinama Tarybos direktyva 89/686/EEB
- (HU) A nyilatkozat 4. pont szerinti tárgyva megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 rendelete (2016. március 9.) az egyéni védőeszközökről és a 89/686/EKG tanácsi irányelv hatályon kívül helyezéséről
- (LV) Lepriekš 4. punktā aprakstītais deklarācijas priekšmets atbilst attiecīgajiem Savienības saskanošanas tiesību aktiem: Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2016/425 (2016. gada 9. marts) par individuālajiem aizsardzības līdzekļiem un ar ko atceļ Padomes Direktīvu 89/686/EEK
- (ET) Punktis 4 nimetatud deklareeritav toode on kooskõlas asjaomaste liidu ühtlustamisõigusaktidega Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/425, 9. märts 2016, mis käsitleb isikukaitsevahendeid ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiiv 89/686/EMÜ
- (BG) Предметът на декларацията, описан в точка 4, отговаря на съответното законодателство на Съюза за хармонизация Регламент (ЕС) 2016/425 на Европейския парламент и на Съвета от 9 март 2016 година относно личните предпазни средства и за отмяна на Директива 89/686/ЕО на Съвета
- (CS) Předmět prohlášení popsáný v bodě 4 je ve shodě s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie: Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016 o osobních ochranných prostředcích a o zrušení směrnice Rady 89/686/EHS
- (SK) Predmet vyhlásenia uvedený v bode 4 je v zhode s príslušnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie: Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/425 z 9. marca 2016 o osobných ochranných prostriedkoch a o zrušení smernice Rady 89/686/EHS
- (SL) Predmet izjave iz točke 4 je v skladu z ustrezno harmonizacijsko zakonodajo Unije Uredba (EU) 2016/425 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o osebni varovalni opremi in razveljavitvi Direktive Sveta 89/686/EGS
- (HR) Predmet izjave opisan u točki 4. u skladu je s odgovarajućim zakonodavstvom Unije o usklađivanju: Uredba (EU) 2016/425 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o osobnoj zaštitnoj opremi i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 89/686/EEZ

6. (PL) Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano (GB) References to the relevant harmonised standards used
- (DE) Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen (RO) Trimiterii la standardele armonizate relevante folosite
- (LT) Nuorodos į atitinkamus taikytus darniuosius standartus (HU) Az alkalmazott harmonizált szabványokra való hivatkozás
- (LV) Atsauces uz izmantotajiem attiecīgajiem saskaņotajiem standartiem (ET) Viited asjakohastele kasutatud harmoneeritud standarditele
- (BG) Позоваване на съответните използвани хармонизирани стандарти (CS) Odkazy na příslušné harmonizované normy, které byly použity
- (SK) Odkazy na príslušné použité harmonizované normy (SL) Sklicevanja na uporabljene relevantne harmonizirane standarde
- (HR) Upućivanja na odgovarajuće primijenjene usklađene norme

EN 397:2012+A1:2012

- 7 (PL) Jednostka notyfikowana: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany nr 0197 przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała certyfikat badania typu UE 2785
- (GB) The notified body: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany No. 0197 performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate 2785
- (DE) Die notifizierte Stelle : TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany Kennnummer 0197 hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung 2785
- (RO) Organismul notificat : TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany număr 0197 a efectuat examinarea UE de tip (modulul B) și a eliberat certificatul de examinare UE de tip 2785
- (LT) Notifikuotoji įstaiga : TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany numeris 0197 atliko ES tipo tyrimą (B modulius) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą 2785
- (HU) TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany szám 0197 bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul), és kiadta 2785 EU-típusvizsgálati tanúsítványt
- (LV) Paziņotā struktūra TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany numurs 0197 veica ES tipa pārbaudi (B modulī) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu 2785
- (ET) Teavitatud asutus TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany number 0197 viis läbi EU tüübihindamise (moodul B) ja väljastas EU tüübihindamissertifikaadi 2785
- (BG) Нотифицираният орган TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany номер 0197 извърши ЕС изследване на типа (модул B) и издаде сертификат за ЕС изследване на типа 2785
- (CS) Oznámený subjekt TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany číslo 0197 provedl EU přezkoušení typu (modul B) a vydal certifikát EU přezkoušení typu 2785
- (SK) Notifikovaná osoba subject TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany číslo 0197 vykonala EÚ skúšku typu (modul B) a vydala certifikát EÚ skúšky typu 2785
- (SL) Priglašeni organ: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany številka 0197 je izvedel EU-pregled tipa (modul B) ter izdal certifikat o EU-pregledu tipa 2785
- (HR) Prijavljeno tijelo: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg, Germany broj 0197 obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa 2785

8.

Mariusz Rotuski

Pełnomocnik Zarządu ds. Certyfikacji
Representative of the Board for Certification

Co
PROFIX LIMITED
Łomna Las, ul. Dobra 3
05-152 Czosnów | Poland
tel. +48 22 785 96 00 | fax +48 22 785 96 11

KRS: 0000075433
Sąd Rejonowy dla m. st. Warszawy
Kapitał zakładowy: 50 000 zł
GİOŚ: E0003080WZBW
NIP 125 00 20 263, REGON 010376542

Bank Rozwoju Eksportu S.A.
23 1140 1010 0000 3956 33 00 1001
Bank Handlowy w Warszawie S.A.
36 1030 1508 0000 0008 1553 7009

2/2